EUROOPAN PARLAMENTTI

2004 *2009*

Istuntoasiakirja

LOPULLINEN
A6-0153/2006

28.4.2006

*

MIETINTÖ

ehdotuksesta neuvoston direktiiviksi direktiivin 77/388/ETY muuttamisesta palvelujen suorituspaikan osalta
(KOM(2005)0334 – C6-0322/2005 – 2003/0329(CNS))

Talous- ja raha-asioiden valiokunta

Esittelijä: Othmar Karas

Lainsäädäntömenettelyistä käytettävät symbolit

*	Kuulemismenettely *yksinkertainen enemmistö*
**I	Yhteistoimintamenettely (ensimmäinen käsittely) *yksinkertainen enemmistö*
**II	Yhteistoimintamenettely (toinen käsittely) *yksinkertainen enemmistö yhteisen kannan hyväksymiseksi* *parlamentin jäsenten enemmistö yhteisen kannan hylkäämiseksi tai tarkistamiseksi*
***	Hyväksyntämenettely *parlamentin jäsenten enemmistö lukuun ottamatta EY-sopimuksen 105, 107, 161 ja 300 artiklassa ja EU-sopimuksen 7 artiklassa tarkoitettuja tapauksia*
***I	Yhteispäätösmenettely (ensimmäinen käsittely) *yksinkertainen enemmistö*
***II	Yhteispäätösmenettely (toinen käsittely) *yksinkertainen enemmistö yhteisen kannan hyväksymiseksi* *parlamentin jäsenten enemmistö yhteisen kannan hylkäämiseksi tai tarkistamiseksi*
***III	Yhteispäätösmenettely (kolmas käsittely) *yksinkertainen enemmistö yhteisen tekstin hyväksymiseksi*

(Ilmoitettu menettely perustuu komission esittämään oikeusperustaan.)

Tarkistukset säädösehdotukseen

Parlamentin tarkistukset merkitään ***lihavoidulla kursiivilla***. Pelkkää *kursivointia* käytetään kiinnittämään asiasta vastaavien yksiköiden huomio sellaisiin säädösehdotuksen osiin, jotka ehdotetaan korjattavaksi lopullisessa tekstissä (esimerkiksi selvästi virheelliset tai kyseisestä kieliversiosta pois jääneet kohdat). Korjausehdotusten hyväksymisestä päättävät asiasta vastaavat yksiköt.

SISÄLTÖ

Sivu

LUONNOS LAINSÄÄDÄNTÖPÄÄTÖSLAUSELMAKSI.....5

PERUSTELUT.....10

KULTTUURI- JA KOULUTUSVALIOKUNNAN LAUSUNTO.....12

ASIAN KÄSITTELY.....18

LUONNOS EUROOPAN PARLAMENTIN LAINSÄÄDÄNTÖPÄÄTÖSLAUSELMAKSI

ehdotuksesta neuvoston direktiiviksi direktiivin 77/388/ETY muuttamisesta palvelujen suorituspaikan osalta
(KOM(2005)0334 – C6-0322/2005 – 2003/0329(CNS))

(Kuulemismenettely)

Euroopan parlamentti, joka

– ottaa huomioon komission ehdotuksen neuvostolle (KOM(2005)0334)[1],

– ottaa huomioon EY:n perustamissopimuksen 93 artiklan, jonka mukaisesti neuvosto on kuullut parlamenttia (C6-0322/2005),

– ottaa huomioon työjärjestyksen 51 artiklan,

– ottaa huomioon talous- ja raha-asioiden valiokunnan mietinnön ja kulttuuri- ja koulutusvaliokunnan lausunnon (A6-0153/2006),

1. hyväksyy komission ehdotuksen näin muutettuna;

2. pyytää komissiota muuttamaan ehdotustaan vastaavasti EY:n perustamissopimuksen 250 artiklan 2 kohdan mukaisesti;

3. pyytää neuvostoa ilmoittamaan parlamentille, jos se aikoo poiketa parlamentin hyväksymästä sanamuodosta;

4. pyytää tulla kuulluksi uudelleen, jos neuvosto aikoo tehdä huomattavia muutoksia komission ehdotukseen;

5. kehottaa puhemiestä välittämään parlamentin kannan neuvostolle ja komissiolle.

[1] Ei vielä julkaistu virallisessa lehdessä.

Komission teksti	Parlamentin tarkistukset

Tarkistus 1
JOHDANTO-OSAN 1 KAPPALE

(1) Sisämarkkinoiden toteutuminen, globalisaatio, sääntelyn vapauttaminen ja teknologian kehittyminen ovat yhdessä aiheuttaneet huomattavia muutoksia palvelukaupan määrissä ja rakenteessa. Yhä useampi palvelu voidaan suorittaa etäpalveluna. Tämän huomioimiseksi on vuosien varrella toteutettu toimia asteittain, ja monia erikseen määriteltyjä palveluja itse asiassa verotetaan määräpaikkaperiaatteen mukaisesti.	(1) Sisämarkkinoiden toteutuminen, globalisaatio, sääntelyn vapauttaminen ja teknologian kehittyminen ovat yhdessä aiheuttaneet huomattavia muutoksia palvelukaupan määrissä ja rakenteessa. Yhä useampi palvelu, ***kuten sähköiset palvelut ja televiestintäpalvelut***, voidaan suorittaa etäpalveluna. Tämän huomioimiseksi on vuosien varrella toteutettu toimia asteittain, ja monia erikseen määriteltyjä palveluja itse asiassa verotetaan määräpaikkaperiaatteen mukaisesti.

Perustelu

Tarkistuksessa mainitaan ne palvelut, joiden merkitys kasvaa jatkuvasti ja jotka voidaan suorittaa etäpalveluina.

Tarkistus 2
JOHDANTO-OSAN 6 KAPPALE

(6) Tietyissä tilanteissa sekä verovelvollisille että muille kuin verovelvollisille henkilöille suoritettavien palvelujen suorituspaikkaa koskevia yleissääntöjä ei sovelleta vaan niiden sijaan sovelletaan erityisiä poikkeuksia. Näiden poikkeusten olisi pääsääntöisesti noudatettava olemassa olevia perusteita ja periaatetta, jonka mukaan verotus tapahtuu kulutuspaikassa, samalla kuitenkaan aiheuttamatta kohtuutonta hallinnollista taakkaa tietyille talouden	(6) Tietyissä tilanteissa sekä verovelvollisille että muille kuin verovelvollisille henkilöille suoritettavien palvelujen suorituspaikkaa koskevia yleissääntöjä ei sovelleta vaan niiden sijaan sovelletaan erityisiä poikkeuksia. Näiden poikkeusten olisi pääsääntöisesti noudatettava olemassa olevia perusteita ja periaatetta, jonka mukaan verotus tapahtuu kulutuspaikassa, samalla kuitenkaan aiheuttamatta kohtuutonta hallinnollista taakkaa tietyille talouden

toimijoille.	toimijoille, ***mikä edellyttää arvonlisävelvoitteiden yksinkertaistamista ns. yhden luukun järjestelmän kaltaisilla toimenpiteillä***.

Perustelu

Tarkistuksella pyritään korostamaan, että poikkeukset eivät etenkään etäpalvelujen yhteydessä luo suhteetonta hallinnollista taakkaa palvelujen suorittajille, jos yhden luukun järjestelmä on käytössä.

Tarkistus 3
JOHDANTO-OSAN 8 A KAPPALE (uusi)

	(8 a) Jotta varmistettaisiin käänteisen verovelvollisuuden piiriin kuuluvia palveluja koskevan arvonlisäveron asianmukainen soveltaminen, jäsenvaltioiden keräämät tiedot palvelun suorittajasta olisi toimitettava palvelun vastaanottajan kotijäsenvaltioon. Neuvoston asetus (EY) N:o 1798/2003, annettu 7 päivänä lokakuuta 2003, hallinnollisesta yhteistyöstä arvonlisäverotuksen alalla ja asetuksen (ETY) N:o 218/92 kumoamisesta olisi oltava pohjana kyseiselle tiedottamiselle ja sitä olisi muutettava vastaavasti. Tämän direktiivin hyväksyminen liittyy läheisesti asetukseen 1798/2003 tehtäviin tarpeellisiin tarkistuksiin sekä alv-tietoja koskevan vaihtojärjestelmän (VIES) tehokkaaseen täytäntöönpanoon, jotta mukaan saataisiin myös tietojen vaihtoon liittyvät palvelut.

Perustelu

Komission ehdotuksen mukaan palvelujen tarjontapaikkaa koskevien sääntöjen muutokseen on sisällytettävä nykyisin yhteisön sisällä tapahtuvaan tavarakauppaan liittyviin

ilmoitusvelvollisuuksiin kuuluvat käänteisen verovelvollisuuden palvelut. Siitä seuraa jäsenvaltioiden väliseen VIES-tietojenvaihtoon kuuluvat palvelut, jotka tällä hetkellä on rajoitettu yhteisön sisällä tapahtuvaan tavarakauppaan. Siksi neuvoston asetusta (EY) N:o 1798/2003, annettu 7 päivänä lokakuuta 2003, hallinnollisesta yhteistyöstä arvonlisäverotuksen alalla, joka muodostaa tietojen vaihtoa koskevan oikeusperustan, muutetaan siten, että siihen sisällytetään tietojenvaihtoa koskevat palvelut. Neuvoston asetukseen (EY) N:o 1798/2003 tehtävät muutokset liittyvät läheisesti direktiiviehdotuksessa esitettyjen sääntöjen voimaantuloon. Ilman asetuksen tarkistamista jäsenvaltiot eivät voisi valvoa yhteisön sisällä tapahtuvaa palvelujen tarjontaa. Tietojen puute lisäisi väärinkäytösten mahdollisuuksia. Koska VIES nykyisin sallii ainoastaan yhteisön sisällä tapahtuvaan tavarakauppaan liittyvien tietojen toimittamisen, sitä olisi muutettava palveluihin liittyvien tietojen vaihtamisen sallimiseksi. VIES:n tehokas soveltaminen on ennakkoehtona palvelujen tarjontapaikkaa koskevien uusien sääntöjen hyvän toimimisen kannalta.

Tarkistus 4
1 ARTIKLAN 1 KOHTA
6 artiklan 6 kohta (direktiivi 77/388/ETY)

"6. Jos oikeussubjektilla on useampi kuin yksi kiinteä toimipaikka, toimipaikkojen välillä suoritettuja palveluja ei pidetä suorituksina.".	***Poistetaan.***

Perustelu

Komission ehdotuksen nykyinen artikla on vääristävä nykymuodossaan, koska yritys, joka suorittaa suuren monikansallisen yrityksen tukipalveluja, joutuisi liittymään laajempaan alv-ryhmään, joka kattaa monikansallisen yhtiön ja muita pienempiä yrityksiä. Muussa tapauksessa alv-ryhmän ulkopuolinen yritys joutuisi perimään arvonlisäveroa. Tämä uhkaisi alv-ryhmän ulkopuolisten yritysten kilpailukykyä.

Tarkistus 5
1 ARTIKLAN 2 KOHTA
9 artiklan 3 kohta (direktiivi 77/388/ETY)

3. Kun henkilö on verovelvollinen, joka harjoittaa myös toimintaa tai suorittaa liiketoimia, joita ei pidetä tavaroiden tai palvelujen verollisina suorituksina, kyseistä	3. Kun henkilö on verovelvollinen, joka harjoittaa myös toimintaa tai suorittaa liiketoimia, joita ei pidetä tavaroiden tai palvelujen verollisina suorituksina, kyseistä

henkilöä on 1 ja 2 kohtaa sovellettaessa pidettävä verovelvollisena kaikkien kyseiselle henkilölle suoritettujen palvelujen osalta ***paitsi, jos palvelut on tarkoitettu kyseisen henkilön tai kyseisen henkilön henkilöstön omaan yksityiseen käyttöön***.	henkilöä on 1 ja 2 kohtaa sovellettaessa pidettävä verovelvollisena kaikkien kyseiselle henkilölle suoritettujen palvelujen osalta.

Perustelu

Käytännössä liikeyritykset pitävät enemmän yritysten välisestä (B2B) kuin kuluttajille suunnatusta (B2C) kaupasta. Ei ole tarpeellista vaatia tavaroiden tai palvelujen suorittajia arvioimaan syitä, miksi vastaanottaja haluaa käyttää tavaroita tai palveluja.

Tarkistus 6
1 ARTIKLAN 2 KOHTA
9 g artiklan 1 kohdan c alakohta (direktiivi 77/388/ETY)

c) ***radio– ja televisiolähetyspalvelut;***	(c) ***lineaariset ja ei-lineaariset radio- ja televisiopalvelut ja muut audiovisuaaliset mediapalvelut;***

Perustelu

Tarkistuksessa otetaan huomioon teknologian kehittyminen ja varmistetaan, että säännös kattaa kaikenlaiset audiovisuaaliset mediapalvelut, sekä ohjelma-aikataulun mukaiset palvelut että tilattavat palvelut.

PERUSTELUT

I. Lainsäädännön tausta

Heinäkuussa 2000 komissio laati uuden strategiansa arvonlisäveropolitiikasta[1]. Yksi sen prioriteeteista oli uudistaa palvelujen suorituspaikkaa koskevia sääntöjä. Lainsäädännölliset muutokset olivat tarpeen kuudennessa arvonlisäverodirektiivissä käyttöön otetun palvelujen suorituspaikan käsitteen vuoksi. Siihen aikaan katsottiin, että vaikka alv oli kulutusvero, jota pitäisi periä kulutuspaikalla, kyseisen periaatteen soveltaminen tällä tavalla aiheuttaisi epävarmuutta ja hämmennystä. Siksi sovittiin, että tällaisten häiriöiden välttämiseksi asiassa sovellettaisiin käänteistä periaatetta palvelun suorituspaikan suhteen: suorituspaikka (ja verotus) määriteltäisiin paikaksi, jossa palveluntarjoaja sijaitsee.

Kyseisen periaatteen käyttöönoton aikaan käänteisen soveltamisen mahdollisesti aiheuttamat vääristymät olivat vähäisiä, sillä sen tuloksena kulutusmaan verokertymä lisääntyi. Kuitenkin sisämarkkinoiden tehokkaampi toteutuminen, kiihtyvä globalisaatio ja etäkaupan suosion kasvu olivat tekemässä poikkeuksista sääntöä yleisempiä. Tällaisen kehityksen valossa ja vuoden 2002 yleisen kuulemisen jälkeen komissio on antanut ehdotuksen[2], jolla ongelmallisia sääntöjä muutetaan.

Nykyisiin sääntöihin puuttumisen ja lainsäädännön romuttamisen sijaan komission luonnoksessa ehdotetaan alkuperäiseen periaatteeseen palaamista ja taloudellisen toiminnan harjoittajien välisen B2B-palvelun suorituspaikan määrittelemistä paikaksi, jossa asiakas sijaitsee. Tällöin itsearvioitavasta verotuksesta tulee sääntö.

II. Alkuperäisen ehdotuksen tavoitteet

Komission alkuperäisen ehdotuksen keskeinen periaate oli se, että kaikki palvelun verottamispaikkaa koskeviin sääntöihin tehtävien muutosten seurauksena verotuksen tulisi mahdollisuuksien mukaan tapahtua paikassa, jossa varsinainen kuluttaminen tapahtuu. Tuloksen arvioidaan auttavan yksinkertaistamaan käytäntöjä rajatylittävien palvelujen alalla.

Komission alkuperäisessä ehdotuksessa keskityttiin yksinomaan taloudellisen toiminnan harjoittajia koskeviin B2B-palveluihin. Kuluttajille suunnatut B2C-palvelut (Business-to-Consumer) oli määrä käsitellä myöhemmin. Kuulemistilaisuuksien aikana ilmeni kuitenkin, että kahden alan laajalti samanlaisten piirteiden vuoksi olisi epäloogista jättää käsittelemättä myös kuluttajapalveluja, joita erityismääräysten puuttuessa verotetaan palveluntarjoajan sijaintipaikan mukaan. Koska elämme globalisaation ja houkuttelevan etäkaupan aikakaudella, kilpailun vääristyminen saattaa olla uhkana. Komissio on siksi päättänyt tarkistaa alkuperäistä ehdotustaan ja laajentaa sen soveltamisalan koskemaan myös B2C-sektoria.

III. Tarkistetun ehdotuksen tavoitteet

B2C-sektorille sovellettavaksi ehdotettujen tarkistusten olisi suurelta osin oltava B2B-

[1] KOM(2000)0348, 7. heinäkuuta 2000, "Strategia sisämarkkinoiden arvonlisäverojärjestelmän toiminnan parantamiseksi".
[2] KOM(2003)0822, 23. joulukuuta 2003.

palveluja koskevien sääntöjen mukaisia. Jotta palveluntarjoajat eivät kuitenkaan hukkuisi erilaisten alv-järjestelmien aiheuttamaan byrokratiaan, asiaa koskeva mekanismi on saatettava voimaan tämän ehdotuksen kanssa rinnakkain. Esittelijä haluaisi siksi komission esimerkkiä seuraten korostaa voimakkaasti ehdotettujen tarkistusten yhteensopivuutta komission vuonna 2005 ehdottaman ja parlamentin jo tukeman kokonaisvaltaisen "one stop"-mekanismin kanssa. Järjestelyn pääasiallisena tavoitteena on yksinkertaistaa rajatylittävän kaupankäynnin alv-sitoumuksia sallimalla palveluntarjoajien hoitaa kaikki verotusasiansa omassa jäsenvaltiossaan siten, että verotustiedot lähetetään automaattisesti siihen jäsenvaltioon, jossa palvelu suoritettiin. Näin autetaan poistamaan kilpailun vääristymiä, sillä muille kuin taloudellisen toiminnan harjoittajille tarjottavien palvelujen verottaminen kulutuspaikassa varmistaa sen, että alv-asteen vaikutus tarjontapaikkaan jää aina neutraaliksi.

IV. Esittelijän mielipide

Esittelijä toistaa aiemman tukensa komission alkuperäiselle ehdotukselle, jonka hän uskoo tarjoavan kiireellisesti tarvittavan uudistuksen palvelujen tarjontapaikkaa koskeviin sääntöihin ja tuovan kipeästi kaivattua joustavuutta, jolloin asiaa koskevassa lainsäädännössä kyetään käsittelemään palvelualan kehitystä. Se takaa myös alv-asteen neutraaliuden ja poistaa mahdolliset kilpailun vääristymät.

Esittelijä pitää myönteisenä aloitetta, jonka mukaan muille kuin taloudellisen toiminnan harjoittajille tarjottavat palvelut käsiteltäisiin yhteneväisesti taloudellisen toiminnan harjoittajien välisiä liiketoimia koskevien määräysten kanssa, mikä poistaisi alv-kannustimien mahdollisesti aiheuttamat kilpailun vääristymät.

Esittelijä korostaa edelleen, että arvonlisävero kohdistuu nimenomaan kulutukseen ja että kyseistä periaatetta olisi sovellettava mahdollisimman laajasti. Esittelijä myöntää, että eräät palvelumuodot, kuten yhteisön sisäinen tavara- ja henkilöliikenne tai laivoilla, lentokoneissa tai junissa tapahtuvat ateriapalvelut eivät voi olla kyseisen periaatteen mukaisia, ja siksi tarvitaan erityissääntöjä. Esittelijä kannattaa esitettyjä poikkeuksia, mutta korostaa kuitenkin, että kulutuspaikkaa koskevan periaatteen ja hallintomenettelyjen välillä tarvitaan parempi tasapaino. Yhteisön sisäistä liikennettä koskevissa tapauksissa asiaa koskevat määräykset ovat yhä varsin hankalia ja vaikeita soveltaa.

Edellä mainittujen huolenaiheiden suhteen esittelijä kehottaa neuvostoa panemaan täytäntöön uusia määräyksiä "one stop" -järjestelyn ohella, jotta pk-yritykset voivat rajatylittävissä liiketoimissaan välttää tarpeettoman byrokratian ja jotta voidaan helpottaa edellä kuvattujen palvelujen kaltaisten palvelutyyppien hallinnollista taakkaa.

Esittelijä ei tämän todettuaan aio tehdä tarkistuksia komission muutettuun ehdotukseen ja suosittelee Euroopan parlamentin jäsenille ehdotuksen hyväksymistä sellaisenaan.

25.4.2006

KULTTUURI- JA KOULUTUSVALIOKUNNAN LAUSUNTO

talous- ja raha-asioiden valiokunnalle

muutetusta ehdotuksesta neuvoston direktiiviksi direktiivin 77/388/ETY muuttamisesta palvelujen suorituspaikan osalta
(KOM(2005)0334 – C6-0322/2005 – 2003/0329(CNS))

Valmistelija: Gyula Hegyi

LYHYET PERUSTELUT

Ehdotus on osa Euroopan komission vuonna 2000 hyväksymää uutta arvonlisäverostrategiaa (jäljempänä alv), jossa palvelujen suorituspaikkaa koskevien sääntöjen nykyaikaistaminen määritettiin yhdeksi ensisijaisista toimista.

Nykyaikaistaminen pohjautuu tämänhetkiseen alv-järjestelmään. Säännöissä yhtäältä määritellään palvelujen suorituspaikka eli verotuspaikka sen mukaan, mihin palvelujen suorittaja on sijoittautunut. Toisaalta yhteisön tasolla on määritelty vain perus alv-kannan ja alennetun alv-kannan vähimmäisprosenttimäärät, ja jokainen jäsenvaltio vahvistaa itse tosiasiallisen verokannan. Tästä syystä palvelujen suorittajien uudelleensijoittuminen sellaisiin jäsenvaltioihin, jotka soveltavat alempaa alv-kantaa, aiheuttaa todennäköisesti kilpailun vääristymistä.

Sen lisäksi, että on olemassa useita poikkeuksia, joiden mukaisesti palveluja verotetaan niiden kulutuspaikassa, teknologian kehittymisen ansiosta yhä useammat palvelut voidaan nykyisin suorittaa etäpalveluina. Myös tämä voi johtaa siihen, että palvelujen suorittajat sijoittautuvat uudelleen veron kiertämiseksi.

Palvelujen suorituspaikkaa koskevien sääntöjen nykyaikaistaminen katsottiin siksi välttämättömäksi, ja se oli tarkoitus toteuttaa kahdessa vaiheessa.

Ensimmäisessä vaiheessa Euroopan komissio ehdotti verovelvollisille henkilöille suoritettavia palveluja koskevien sääntöjen muuttamista[1]. Ehdotuksessa pääsäännöksi määriteltiin kuluttajan sijoittautumispaikka, ja siinä ehdotettiin vain pieniä muutoksia muille kuin verovelvollisille henkilöille suoritettavia palveluja koskeviin sääntöihin. Käsiteltävänä oleva ehdotus on uudistuksen toinen vaihe, jossa muutetaan muille kuin verovelvollisille henkilöille suoritettavien palvelujen suorituspaikkaa koskevia säännöksiä.

Tässä lausunnossa käsitellään kulttuuriin ja koulutukseen liittyvä säännöksiä. Valmistelija on vahvasti sitä mieltä, että koko Euroopan unionin verotuspolitiikka pitää yhdenmukaistaa aiemmin tai myöhemmin, jotta kaikille yhteiskuntiemme kansalaisille tarjotaan yhtäläiset toimintaedellytykset ja mahdollisuudet. Valmistelija katsoo myös, että verotuspolitiikalla pitäisi kannustaa kulttuuri- ja koulutuspalveluja soveltamalla niihin alinta mahdollista alv-kantaa jokaisessa jäsenvaltiossa. Nämä ovat luonnollisesti pitkän tähtäimen tavoitteita. Käsiteltävänä oleva Euroopan komission ehdotus on pieni askel oikeaan suuntaan.

Ensimmäinen näkökohta liittyy etäpalveluihin tilanteissa, joissa palvelujen suorituspaikaksi katsotaan kuluttajan sijoittautumispaikka. Tällöin on erittäin tärkeää ottaa käyttöön ns. yhden luukun järjestelmä, jossa palvelujen suorittajat voivat käyttää yhtä alv-numeroa kaikkialla EU:ssa tapahtuvissa suorituksissa ja hoitaa näin kaikki alv-velvoitteensa siinä jäsenvaltiossa, johon ne ovat sijoittautuneet. Ilman tällaista järjestelmää hallinnollinen taakka kasvaisi ja rajat ylittävien palvelujen suorittaminen olisi hankalampaa.

Toinen näkökohta koskee viimeaikaisia teknologisia muutoksia ja erityisesti Euroopan komission ehdotusta televisio ilman rajoja -direktiiviksi[2]. Käsiteltävänä olevassa ehdotuksessa pitäisi mainita sekä lineaariset että ei-lineaariset audiovisuaaliset mediapalvelut.

Yhteisestä arvonlisäverojärjestelmästä annetun direktiivin 77/388/ETY täytäntöönpanotoimenpiteistä 17. lokakuuta 2005 annettu neuvoston asetus 1777/2005/EY, jolla muutetaan direktiivin 77/388/ETY liitettä L, sisältää yksityiskohtaisen luettelon sähköisistä palveluista. Luettelossa mainitaan muun muassa automatisoitu etäopetus ja harjoituskirjat, joiden harjoitukset oppilas tekee verkossa ja jotka tarkastetaan automaattisesti ilman ihmisen osallistumista toimintaan. Teknisestä näkökulmasta olisi johdonmukaisempaa sisällyttää ilman palvelun tarjoajan fyysistä läsnäoloa suoritettava opetus liitteeseen L kuin mainita se erikseen 9 artiklan d kohdassa.

[1] KOM(2003)0822. Ei vielä julkaistu EUVL:ssä.
[2] KOM(2005)0646. Ei vielä julkaistu EUVL:ssä.

TARKISTUKSET

Kulttuuri- ja koulutusvaliokunta pyytää asiasta vastaavaa talous- ja raha-asioiden valiokuntaa sisällyttämään mietintöönsä seuraavat tarkistukset:

Komission teksti[1]	Parlamentin tarkistukset

Tarkistus 1
JOHDANTO-OSAN 1 KAPPALE

(1) Sisämarkkinoiden toteutuminen, globalisaatio, sääntelyn vapauttaminen ja teknologian kehittyminen ovat yhdessä aiheuttaneet huomattavia muutoksia palvelukaupan määrissä ja rakenteessa. Yhä useampi palvelu voidaan suorittaa etäpalveluna. Tämän huomioimiseksi on vuosien varrella toteutettu toimia asteittain, ja monia erikseen määriteltyjä palveluja itse asiassa verotetaan määräpaikkaperiaatteen mukaisesti.	(1) Sisämarkkinoiden toteutuminen, globalisaatio, sääntelyn vapauttaminen ja teknologian kehittyminen ovat yhdessä aiheuttaneet huomattavia muutoksia palvelukaupan määrissä ja rakenteessa. Yhä useampi palvelu, ***kuten sähköiset palvelut ja televiestintäpalvelut***, voidaan suorittaa etäpalveluna. Tämän huomioimiseksi on vuosien varrella toteutettu toimia asteittain, ja monia erikseen määriteltyjä palveluja itse asiassa verotetaan määräpaikkaperiaatteen mukaisesti.

Perustelu

Tarkistuksessa mainitaan ne palvelut, joiden merkitys kasvaa jatkuvasti ja jotka voidaan suorittaa etäpalveluina.

Tarkistus 2
JOHDANTO-OSAN 6 KAPPALE

(6) Tietyissä tilanteissa sekä verovelvollisille että muille kuin verovelvollisille henkilöille suoritettavien palvelujen suorituspaikkaa koskevia yleissääntöjä ei sovelleta vaan niiden sijaan sovelletaan erityisiä poikkeuksia. Näiden poikkeusten olisi pääsääntöisesti noudatettava olemassa olevia	(6) Tietyissä tilanteissa sekä verovelvollisille että muille kuin verovelvollisille henkilöille suoritettavien palvelujen suorituspaikkaa koskevia yleissääntöjä ei sovelleta vaan niiden sijaan sovelletaan erityisiä poikkeuksia. Näiden poikkeusten olisi pääsääntöisesti noudatettava olemassa olevia

[1] Ei vielä julkaistu EUVL:ssä.

perusteita ja periaatetta, jonka mukaan verotus tapahtuu kulutuspaikassa, samalla kuitenkaan aiheuttamatta kohtuutonta hallinnollista taakkaa tietyille talouden toimijoille.	perusteita ja periaatetta, jonka mukaan verotus tapahtuu kulutuspaikassa, samalla kuitenkaan aiheuttamatta kohtuutonta hallinnollista taakkaa tietyille talouden toimijoille, ***mikä edellyttää arvonlisävelvoitteiden yksinkertaistamista ns. yhden luukun järjestelmän kaltaisilla toimenpiteillä***.

Perustelu

Tarkistuksella pyritään korostamaan, että poikkeukset eivät etenkään etäpalvelujen yhteydessä luo suhteetonta hallinnollista taakkaa palvelujen suorittajille, jos yhden luukun järjestelmä on käytössä.

Tarkistus 3
1 ARTIKLAN 2 KOHTA
9 f artiklan 1 kohdan c alakohta (direktiivi 77/388/ETY)

c) tiede- ja kasvatustoimintaan liittyvät palvelut, ei kuitenkaan ***9 g artiklan 1 kohdan d alakohdassa*** tarkoitetut opetuspalvelut, mukaan luettuina tällaisen toiminnan järjestäjien toiminta ja tapauksen mukaan tällaisen toiminnan liitännäispalvelut;	c) tiede- ja kasvatustoimintaan liittyvät palvelut, ei kuitenkaan ***liitteessä L*** tarkoitetut opetuspalvelut, mukaan luettuina tällaisen toiminnan järjestäjien toiminta ja tapauksen mukaan tällaisen toiminnan liitännäispalvelut;

Perustelu

Tarkistuksella pyritään lisäämään johdonmukaisuutta tarkistusta 5 silmällä pitäen.

Tarkistus 4
1 ARTIKLAN 2 KOHTA
9 g artiklan 1 kohdan c alakohta (direktiivi 77/388/ETY)

c) ***radio– ja televisiolähetyspalvelut;***	(c) ***lineaariset ja ei-lineaariset radio- ja televisiopalvelut ja muut audiovisuaaliset mediapalvelut;***

Perustelu

Tarkistuksessa otetaan huomioon teknologian kehittyminen ja varmistetaan, että säännös kattaa kaikenlaiset audiovisuaaliset mediapalvelut, sekä ohjelma-aikataulun mukaiset palvelut että tilattavat palvelut.

Tarkistus 5
1 ARTIKLAN 2 KOHTA
9 g artiklan 1 kohdan d alakohta (direktiivi 77/388/ETY)

d) opetus ilman palvelun suorittajan fyysistä läsnäoloa.	***Poistetaan.***

Perustelu

Kuudennen alv-direktiivin liitteessä L esitetään kattava luettelo sähköisistä palveluista, joihin kuuluvat muiden muassa automatisoitu etäopetus ja harjoituskirjat. Artiklan d alakohdan sisältö on siksi johdonmukaisempaa sisällyttää liitteeseen L.

ASIAN KÄSITTELY

Otsikko	Muutettu ehdotus neuvoston direktiiviksi direktiivin 77/388/ETY muuttamisesta palvelujen suorituspaikan osalta
Viiteasiakirjat	KOM(2005)0334 – C5-0322/2005 – 2003/0329(CNS)
Asiasta vastaava valiokunta	ECON
Lausunnon antanut valiokunta Ilmoitettu istunnossa (pvä)	CULT 2.2.2006
Tehostettu yhteistyö – ilmoitettu istunnossa (pvä)	0.0.0000
Valmistelija Nimitetty (pvä)	Gyula Hegyi 23.11.2005
Alkuperäinen valmistelija	
Valiokuntakäsittely	20.3.2006
Hyväksytty (pvä)	25.4.2005
Lopullisen äänestyksen tulos	+: 24 –: 1 0: 0
Lopullisessa äänestyksessä läsnä olleet jäsenet	Maria Badia I Cutchet, Christopher Beazley, Ivo Belet, Giovanni Berlinguer, Marie-Hélène Descamps, Jolanta Dičkutė, Věra Flasarová, Milan Gaľa, Vasco Graça Moura, Lissy Gröner, Mario Mauro, Manolis Mavrommatis, Ljudmila Novak, Zdzisław Zbigniew Podkański, Christa Prets, Karin Resetarits, Pál Schmitt, Nikolaos Sifunakis, Hannu Takkula, Helga Trüpel, Thomas Wise, Tomáš Zatloukal
Lopullisessa äänestyksessä läsnä olleet varajäsenet	Gyula Hegyi, Erna Hennicot-Schoepges, Åsa Westlund
Lopullisessa äänestyksessä läsnä olleet sijaiset (178 art. 2 kohta)	
Huomautuksia (saatavilla vain yhdellä kielellä)	

ASIAN KÄSITTELY

Otsikko	Muutettu ehdotus neuvoston direktiiviksi direktiivin 77/388/ETY muuttamisesta palvelujen suorituspaikan osalta
Viiteasiakirjat	KOM(2005)0334 – C5-0322/2005 – 2003/0329(CNS)
EP:n kuuleminen (pvä)	13.1.2004, 14.10.2005
Asiasta vastaava valiokunta Ilmoitettu istunnossa (pvä)	ECON 15.1.2004, 27.10.2005
Valiokunnat, joilta on pyydetty lausunto Ilmoitettu istunnossa (pvä)	CULT IMCO 2.2.2006 7.10.2005
Valiokunnat, jotka eivät antaneet lausuntoa Päätös tehty (pvä)	IMCO 21.1.2005
Tehostettu yhteistyö Ilmoitettu istunnossa (pvä)	
Esittelijä(t) Nimitetty (pvä)	Othmar Karas 16.1.2005
Alkuperäinen esittelijä	Othmar Karas
Yksinkertaistettu menettely – päätös tehty (pvä)	
Oikeusperustan kyseenalaistaminen JURI-lausunto annettu (pvä)	/
Rahoitusmäärän muuttaminen BUDG-lausunto annettu (pvä)	/
Euroopan talous- ja sosiaalikomitean kuuleminen – päätös tehty istunnossa (pvä)	0.0.0000
Alueiden komitean kuuleminen – päätös tehty istunnossa (pvä)	
Valiokuntakäsittely	20.2.2006 20.3.2006 25.4.2006
Hyväksytty (pvä)	25.4.2006
Lopullisen äänestyksen tulos	+: 37 –: 2 0: 0
Lopullisessa äänestyksessä läsnä olleet jäsenet	Zsolt László Becsey, Pervenche Berès, Pier Luigi Bersani, Sharon Bowles, Udo Bullmann, Ieke van den Burg, David Casa, Jan Christian Ehler, Elisa Ferreira, Jean-Paul Gauzès, Robert Goebbels, Sophia in 't Veld, Othmar Karas, Wolf Klinz, Christoph Konrad, Guntars Krasts, Kurt Joachim Lauk, Astrid Lulling, Gay Mitchell, Cristobal Montoro Romero, Joseph Muscat, John Purvis, Alexander Radwan, Bernhard Rapkay, Eoin Ryan, Peter Skinner, Margarita Starkevičiūtė, Ivo Strejček, Sahra Wagenknecht, John Whittaker
Lopullisessa äänestyksessä läsnä olleet varajäsenet	Jorgo Chatzimarkakis, Harald Ettl, Satu Hassi, Ján Hudacký, Werner Langen, Jules Maaten, Thomas Mann, Íñigo Méndez de Vigo, Corien Wortmann-Kool
Lopullisessa äänestyksessä läsnä olleet sijaiset (178 art. 2 kohta)	

Jätetty käsiteltäväksi (pvä)	28.4.2006
Huomautuksia (saatavilla vain yhdellä kielellä)	...